

FILE NO.: SCT-1001-12
DATE: 20161102

**SPECIFIC CLAIMS TRIBUNAL
TRIBUNAL DES REVENDICATIONS PARTICULIÈRES**

BETWEEN:)	
)	
MADAWASKA MALISEET FIRST)	
NATION)	Patricia Bernard and Paul Williams, for the
)	Claimant
)	
Claimant)	
)	
– and –)	
)	
HER MAJESTY THE QUEEN IN RIGHT)	
OF CANADA)	Reinhold M. Endres, Q.C., and Patricia
As represented by the Minister of Indian)	MacPhee for the Respondent
Affairs and Northern Development)	
)	
)	
Respondent)	
)	
)	
)	HEARD: October 24, 2016

ENDORSEMENT

Honourable Barry MacDougall

A Case Management Conference (CMC) was held by teleconference on October 24, 2016 at 2:30 P.M., Eastern Time (Ottawa).

[1] The Parties reported that the Common Book of Documents is now finalized. Prior to the next CMC, the Parties shall file their Common Book of Documents with the Tribunal in

accordance with Practice Direction #8, as set out in the Endorsement of Justice W.L. Whalen dated July 8, 2016.

[2] Within the next two weeks (by **November 7, 2016**), the Claimant shall advise the Tribunal on whether or not it will request leave to amend the Declaration of Claim or if it will seek direction from the Tribunal on certain issue(s).

[3] Prior to the next CMC, the Parties shall canvass their respective experts for possible validity hearing dates sooner than the proposed June/July 2017 dates.

[4] The Parties shall work to achieve a consensus on an Agreed Statement of Facts and provide an update at the next CMC. Where consensus is not achievable on certain issues, the Parties may seek a direction or a ruling before the Tribunal at a later date.

[5] The next CMC will be held by teleconference on **November 15, 2016** at 2:30 P.M., Eastern Time (Ottawa).

BARRY MACDOUGALL

Honourable Barry MacDougall